Versie 2.0

Gebruikshandleiding TIVIDEO

Software van configuratie Video Station art. 349310



INDICE

1. Vereisten Hardware en Software	Pag. 4
2. Installatie	Pag. 4
3. Fundamentele concepten	Pag. 8
3.1 Algemene drukknoppen voor de selectie van de functies	Pag. 8
3.2 Nieuw ontwerp	Pag. 10
3.3 Open ontwerp	Pag. 11
3.4 Ontvang de configuratie	Pag. 13
3.5 Bijwerking firmware	Pag. 14
3.6 Selectie taal software	Pag. 15
3.7 Verbinding van het Video Station met een PC	Pag. 16
4. Nuovo progetto	Pag. 17
4.1 De startpagina	Pag. 17
4.2 De zone Beschikbare elementen	Pag. 18
4.3 De zone Display	Pag. 19
4.4 De zone Eigenschappen element	Pag. 20
5. Procedura di creazione del progetto	Pag. 21
6. Importazione in Microsoft Excel® dei file esportati da TIVIDEO	Pag. 27

TIVIDEO

1. Vereisten Hardware en Software

Opgelet: Het

programma TIVIDEO is het fundamenteel instrument voor de

configuratie van het Video Station. De inhoud van dit

programma is voorwerp van exclusieve rechten van de firma Bticino SpA

Vereisten Hardware

- Personal Computer met processor Pentium>400 MHz.
- 128 MB van RAM-geheugen.
- Grafische kaart SVGA met resolutie 800x600.
- CD-ROM lezer.
- Mouse.

Vereisten Software

• Windows 98 S.E., 2000 of XP, Internet Explorer 5.5 of superieur

2. Installatie

Om het programma TIVIDEO te installeren, als volgt tewerk gaan:

- 1. De Cd-Rom in de desbetreffende drive steken.
- 2. Na de visualisering van de hoofdpagina in het formaat web, de rubriek "installeer TIVIDEO" selecteren.
- 3. Nu zal het programma van installatie zorgen voor het kopiëren van de nodige systeemfiles voor de uitvoering van het programma TIVIDEO.

Door de operaties keer op keer te bevestigen, zullen de volgende beeldschermen gevisualiseerd worden.

Het eerste beeldscherm dat verschijnt bevat de raadgevingen voor de installatie en de wettelijke waarschuwingen m.b.t. de copyright.



Klikken op de drukknop Next (Vooruit)





Klikken op de drukknop **Next** om het programma te installeren in de vooraf bepaalde directory "c:\Programma's\Bticino\TIVIDEO_0200".

Ofwel:

Klikken op de drukknop **Browse** (**Doorloop**) om het gewenst parcours te selecteren, vervolgens klikken op **Next.**

Door te klikken op **Next** wordt het beeldscherm voorgesteld waarin het mogelijk is de taal van het programma TIVIDEO te selecteren.

😤 Language	
Application Language	
Select the language for the application :	
c	Italian
c	French
c	Spanish
c	English
(F	Dutch
c	Portuguese
c	German
Wise Installation Wizard®	
	< <u>B</u> ack <u>N</u> ext > Cancel

De taal selecteren en klikken op Next.

 Start Installation
 Image: Constall Tivideo 2.0.

 You are now ready to install Tivideo 2.0.
 Press the Next button to begin the installation or the Back button to reenter the installation information.

 Wise Installation Wizard®
 < Back Next> Cancel

Klikken op de drukknop **Next** indien men klaar is om TIVIDEO te installeren. Ofwel:

Klikken op de drukknop **Back** (**Achteruit)** om terug te keren naar het vorig beeldscherm.

Nu zal de installatie van het programma starten:

🔏 TiVideo 2.0	
Installing	
Current File Copying file: C:\Program Files\BTicino\TIVIDEO_0200\	TiVideo_0200ENG.dll
All Files Time Remaining 0 minutes 0 seconds	
Wise Installation Wizard®	< Back Next > Cancel

Voordat de installatie start zal de vraag van bevestiging verschijnen





Klikken op de drukknop **Finish** (**Einde)** om de procedure te beëindigen.

Op basis van de instellingen van het operatief systeem in gebruik kan het nodig zijn het systeem opnieuw te moeten starten.

TIVIDEO

3. Fundamentele concepten	Het software TIVIDEO staat toe de configuratie van het Video Station uit te voeren. In functie van de vereisten van de installateur en van de gebruiker, is het mogelijk te starten met een nieuw ontwerp ofwel een bestaand ontwerp te wijzigen. In deze handleiding verwijzen alle voorbeelden naar een "nieuw ontwerp".
	Een nieuw ontwerp creëren
	• TIVIDEO starten.
	• Een nieuw ontwerp realiseren.

• De gegevens naar het Video Station sturen.

Een bestaand ontwerp wijzigen

- De gegevens van de huidige configuratie vanuit de huidige inrichting ontvangen.
- De eventuele wijzigingen aanbrengen.
- De gegevens van het gerealiseerd ontwerp naar het Video Station sturen.

Met TIVIDEO is het bovendien mogelijk de versie van het firmware van het Video Station bij te werken (Bijwerken firmware) met nieuwe revisies geleverd door BTicino.

3.1. Algemene drukknoppen voor de selectie van de functies

De functies die kunnen uitgevoerd worden met TIVIDEO:

- Nieuw ontwerp.
- Open ontwerp.
- Ontvang de configuratie.
- Bijwerking firmware.
- Selecteer taal software.

Kunnen geselecteerd worden door in te grijpen op de iconen aanwezig in het beeldscherm van opening.







Balk van navigatie



Op de achtergrond van iedere pagina is de balk van navigatie aanwezig, bestaande uit de volgende bedieningen:

- Annuleer: staat toe terug te keren naar de hoofdpagina. Men zal vragen te bevestigen en eventueel de configuraties van het lopend ontwerp op te slaan;
- **Opslaan:** staat toe de configuraties van het lopend ontwerp op te slaan ook al is het onvolledig;
- Achteruit: staat toe terug te keren naar de vorige pagina. Indien men zich in de pagina "Configuratie Home Page" bevindt, zal men terugkeren naar de hoofdpagina na vraag tot bevestiging, omdat de operatie het verlies van de configuraties zal veroorzaken;
- Vooruit: staat toe over te gaan naar de volgende pagina;
- **Sluit:** staat toe het programma te verlaten en eventueel de configuraties van het lopend ontwerp op te slaan;
- ?: geeft inlichtingen m.b.t. het software in gebruik:
 - Inlichtingen over: naam en versie van het programma

- Ondersteunde versies: de compatibiliteit van de versie in gebruik wordt aangeduid zowel m.b.t. vorige versies van hetzelfde software als m.b.t. het firmware van het Video Station.

Wanneer de bedieningen in het grijs staan betekent dit dat ze niet beschikbaar zijn in de lopende pagina.

TIVIDEO

3.2. Nieuw ontwerp

Staat toe een nieuw ontwerp te creëren.

Opmerking: de in dit hoofdstuk beschreven operaties zijn ook geldig voor de wijziging van een bestand ontwerp geopend middels de functie "Open Ontwerp".

De toets "Nieuw Ontwerp" indrukken

Verschijnt:



Klikken op de drukknop **JA**

De eerste pagina van het ontwerp verschijnt

📕 TiVideo 2.0.2 - BTicino		
Configuratie Hor	ne Page	Pagina: 1
Beschikbare elementen	X Elimineer Display	Eigenschappen element
Communic. Home sys. INTERCOM Intercommunicerende oproep naar een Intern Punt	ANDERE Sleept uit zone links tot centrale zone van display de te visualisern bedieringen in de hoofbagin van de inrichting. Men kan kiezen tussen bedieringen, links naar andere pagina's of links naar systemen, die onderverdeeld zijn in dris categorietin Communicatie, Myktome en Gevorderde. Voor corfigueuite en verpersoonlijking van ubriek menu, de parameters in de zone rechts invullen.	
? •	Annuleer Opslaan	< Achteruit Vooruit > Skiit



3.3. Open ontwerp

Staat toe in het programma TIVIDEO een programma te laden dat eerder gerealiseerd werd en vervolgens op de PC gearchiveerd werd. Nu kan het ontwerp zijn:

- gewijzigd en opgeslagen op de PC (klaar voor een volgende Download).
- Gewijzigd en vervolgens verstuurd naar het Video station
- Verstuurd naar het Video station zonder gewijzigd te zijn.

De toets **Open Ontwerp** indrukken.

Verschijnt:

Open ontwerp	8					?
Zoeken in Dinlangs geopend Bureaublad	Driver	200 tv	•	¢ 🖹 (- •	
Deze computer						
Deze computer	Bestandsnaam:	[•	Openen

De ontwerpfile (.jtv) selecteren waaruit men het ontwerp wenst in te voeren. Het is ook mogelijk ontwerpen in te voeren gerealiseerd met het software TIVIDEODISPLAY; in dit geval, zullen alleen de configuraties ingevoerd worden die compatibel zijn met de TIVIDEO, eventuele niet compatibele configuraties zullen automatisch geëlimineerd worden.

Klikken op de drukknop **Openen**. Er verschijnt een beeldscherm van samenvatting dat de tot nu toe uitgevoerde configuratie toont (indien het ontwerp gecreëerd is met TIVIDEODISPLAY, zullen de velden die niet compatibel zijn met TIVIDEO in het rood benadrukt en automatisch geëlimineerd worden); om het venster te sluiten klikken op **Exit**.

TiVideo 2.0.2 - BTicino			
TiVicStructuur ontwerp			8
Surfing o	ntwerp	Eigenschappen ontwe	rp
Pagina I Dproep KEUKEN GELUIDSDIFFUSIE E SCENARIO'S B Pagina 1-3 ALARMEN S ALARMEN S ANDERE			
s	E.		Exit
? •	Annuleer Opslaan	< Achteruit Vooruit >	Sluit

Indien het ontwerp volledig is verschijnt het venster:



Klikken op "Verstuur" om de configuratie te versturen naar de inrichting ofwel op "Visualiseer" om het ontwerp te visualiseren.

Klikken op vooruit om het ontwerp te visualiseren.

TiVideo 2.0.2 - BTicino		
Configuratie Hon	ne Page	Pagina: 1
Beschikbare elementen	Display Display INTERCOM ACTIVERING TELEVISIECAMERA	Eigenschappen element
Communic. Home sys. TELEVISIECAMERA Rechtstr. Activering van een TVcamera	ANDERE Sleept uit zone links tot centrale zone van display de te visualiseren bedeeringen in de hoofdpagina van de inrichting. Men ian kiszen tussen bedeeringen, links naar andere pagnaris of hink naar systemen, de onderverdeeld zijn n drie cateoprieten Communicatie Myhtome en desorderde. Voor configuratie en verpersoonlijking van rubriek menu, de parameters in de zone rechts invallen.	
? •	Annuleer Opslaan	< Achtaruit Vooruit > Sluit

Vanaf nu is het mogelijk het geladen ontwerp te wijzigen. De modaliteiten van wijziging zijn beschreven in de hoofdstukken 4 en 5.



3.4. Ontvang de configuratie

Staat toe de huidige configuratie van het Video station te ontvangen en deze hierbij in te stellen op een PC om ze te wijzigen.

Uitvoering:

- Het Video station verbinden met een PC zoals beschreven wordt in de paragraaf 3.7.
- Klikken op de drukknop "Ontvang de configuratie".

Verschijnt:



Nadat men de kabel heeft verbonden, drukken op **OK** om verder te gaan. Het programma stelt de PC in verbinding met het Video station. Wachten, de operatie kan enkele seconden duren. Verschijnt:

TiVideo 2.0.2 - BTicino			
TiVic Structuur ontwerp			
Surfing or	twerp	Eigenschappen ontw	erp
Pagina 1 Oproep KEUKEN GELUDSDIFFUSIE CELUDSDIFFUSIE Alarmen ALARMEN ANDERE			
s	E.		Exit
? •	Annuleer Opslaan	< Achteruit Vooruit >	Sluit

Eens dat de configuratie ontvangen is, is het mogelijk deze te wijzigen met de procedures beschreven in de hoofdstukken 4 en 5.

3.5. Bijwerking firmware

Staat toe de bijwerking van het firmware van het Video station uit te voeren.

Uitvoering:

- Het Video Station verbinden met een PC zoals beschreven in de paragraaf 3.7.
- Klikken op de drukknop "bijwerking firmware".

Het venster van het programma **download firmware** verschijnt dat toestaat het firmware te downloaden in het Video station.

📕 TiVideo 2.0.2 - BTicino		
TiVideo		ticino
Ø	Comunicazione	(*)
Ele Instrumenten		
III Selecteer the	FO NEO Stop Bywerken 24 Ext	hticino.
NS		
Selecter taal software		
? •	Annuleer Opslaan < Achte	eruit Vooruit > Sluit

- Klikken op de icoon **Selecteer file** van het programma en de file **.fwz** selecteren die men wenst te installeren.
- Door te klikken op de drukknop **Info** is het mogelijk de verschillen te kennen tussen het nieuwe firmware en de vorige versies.
- Klikken op bijwerking om de download uit te voeren.



3.6. Selecteer taal software

Staat toe de gebruikstaal van het software TIVIDEO te kiezen. Door te klikken op de drukknop "Selecteer taal software" verschijnt het beeldscherm:

📱 TiVideo 2.0.2 - BTicino	×
TiVideo	D *
Comunicazione	
Selecteer taal software Ide Open Voor verandering in programma gebruikte taal, selecteer de gewenste en druk op OK. atie De taal wordt ingesteld bij volgende herstart van programma T	
Italiano Italiano Italiano Italiano Français Español Italiano Italiano	
Annuleer Bevestig	
Selecter taal	
? Annuleer Opslaan < Achteruit Vooruit > Sluit	

Indien men de taal van het software niet wenst te wijzigen klikken op de drukknop **Annuleer**

Indien men de taal wenst te wijzigen, de gewenste taal selecteren en hierbij klikken op de overeenstemmende toets en vervolgens de drukknop **Bevestig** indrukken.

Men zal de bevestiging van de keuze vragen middels de volgende melding:

Opgelet	
2	Voor verandering taal applicatie moet men deze beëindigen en terug starten Wil je de taal veranderen?
	Ja Nee

Wanneer de keuze bevestigd is, zal het software beëindigd worden en het zal dus mogelijk zijn opnieuw TIVIDEO te gebruiken door normaal terug te starten. Bij het terug starten zal het software de in de vorige sessie geselecteerde taal gebruiken.

3.7. Verbinding van het Video Station met een PC

Voor de uitvoering van **"Verstuur de configuratie"**, **"Ontvang de configuratie"** en **"Bijwerking firmware"**, moet men eerst het Video station verbinden met een PC en controleren of de geselecteerde poort de juiste is. De operatie moet als volgt worden uitgevoerd:

De programmeringskabel art. **335919** verbinden met een seriële poort van de PC en met de zeswegen connector van het Video station.

Indien de PC niet over een seriële poort beschikt, een USB_seriële adaptor gebruiken. Als alternatief is het mogelijk een USB-kabel te gebruiken, en deze te verbinden tussen de miniUSB connector van de inrichting en een USB-poort van de PC.



! De twee kabels niet tegelijkertijd gebruiken.

Voor de uitvoering van de communicatie, moet het Video station verbonden zijn met de BUS en gevoed zijn.

De functies **nieuw ontwerp** en **open ontwerp** kunnen gebruikt worden zonder de PC met het Video station te verbinden.

OPMERKING: Ingeval de installatie met Windows'98 SE wordt uitgevoerd, verschijnt, op het ogenblik van de eerste verbinding van het Video station met de PC, de vraag: "De schijf met het etiket "FTI USB Drivers Disk" invoeren om de installatie van de driver van de USB-kabel te kunnen beëindigen".

Op OK drukken, vervolgens klikken op DOORLOOP, het dossier C:/Programma's/ Gemene/Bestanden/Bticino/BtDrvUsb kiezen en tenslotte opnieuw op OK klikken.



4. Nieuw ontwerp

Wanneer men likt op "Nieuw Ontwerp" zal de vraag van bevestiging van de keuze verschijnen.



4.1. De startpagina

Nadat men bevestigd heeft, zal de volgende pagina van configuratie verschijnen:

🚪 TiVideo 2.0.2 - BTicino		
Configuratie Hon	ne Page	Pagina: 1
Beschikbare elementen INTERCOM TELEVISIECAMERA ACTIVERING CVCLI TVCAMERAS COMMUNICATIE	X Elmineer Display	Eigenschappen element
×	ANDERE Sleept uit zone links tot centrale zone van display de te visualeren bedeningen in de hoofdoarine	
Communic. Home sys. INTERCOM Intercommunicerende oproep naar een Intern Punt	van de inrichting. Men kan læzen tussen bedeningen, links naar andere pagna so filles naar systemen, de onderverdeeld zijn n die categorieën Communicatie Myhome en Gevorderde. Voor configuratie en verpersoonlijking van rubriek menu, de parameters in de zone rechts invullen.	
? •	Annuleer Opslaan	< Achteruit Vooruit > Skiit

De pagina is onderverdeeld in drie frames:

- De zone **Beschikbare elementen**, links, bevat de rubrieken van de beschikbare elementen.
- De zone **Display**, in het centrum, is het beeldscherm dat gevisualiseerd zal worden op het Video station.
- De zone **Eigenschappen element**, rechts, waarin het mogelijk is de namen te verpersoonlijken en de parameters m.b.t. de verschillende functies in te voeren.

4.2. De zone Beschikbare elementen

In deze zone is het mogelijk de functies te kiezen die ingevoerd moeten worden in het menu van het Video station.

De functies zijn gegroepeerd in drie categorieën: Communicatie, Woningautomatisering en Gevorderde functies.

Tijdens de configuratie van het ontwerp zal het mogelijk zijn, door te klikken op de overeenstemmende naam, om over te gaan van de ene naar de andere categorie volgens de vereisten.

Beschikbare elementen		Beschikbare elementen	Beschikbare element
T INTERCOM	~	MODULE SCENARIO'S	R HANDSFREE
ntelevisiecamera		CENTRALE SCENARIO'S	🔫 PROF. STUDIO
T ACTIVERING		THULPBEDIENING	T OPROEPSYSTEEM
T CYCLI TVCAMERA'S		E SCENARIO'S	F VERSCH. FUNCTIES
COMMUNICATIE		🐒 ALARMEN	
		SELUIDSDIFFUSIE	
		🐒 THERM. REGELING	
Communic. Home sys.		Communic. Home sys.	Communic. Home sys.
INTERCOM Intercommunicerende oproep naar ee Intern Punt	'n	MODULE SCENARIO'S Oproep van scenario gememoriseerd op module scenario's	HANDSFREE Staat toe microfoon en luidsprei automatisch te activeren bij een oproep, zonder te moeten druké de toets verbinding
? •		? •	? •

Bij het selecteren van een functie is het mogelijk een korte beschrijving ervan te lezen in het onderste vakje van het frame.



Om een functie in te voeren in het ontwerp is het voldoende erop te klikken en, met de toets van de mouse ingedrukt, deze mee te slepen in de zone **Display.**



4.3. De zone Display

De zone display toont hetgeen de instelling van het menu van het Video station zal zijn.

Het eerste beeldscherm stemt overeen met de hoofdpagina van het menu.

Deze pagina bestaat uit 6 regels. De eerste 5 kunnen verpersoonlijkt worden terwijl in de laatste de rubriek ANDERE verschijnt (deze rubriek kan niet verpersoonlijkt of geëlimineerd worden).



Om verder te kunnen gaan met de configuratie moet men minstens een functie invoeren.

Het is dus niet nodig alle regels te configureren. Bovendien, ingeval men, bijvoorbeeld, alleen drie functies wenst in te voeren, kan men deze naar believen schikken zonder dat men noodzakelijkerwijze de regels van boven naar beneden moet gebruiken.

Display	1
INTERCOM	-7
HANDSFREE	-7
GELUIDSDIFFUSIE	3
ANDERE	

De functies die in de hoofdpagina kunnen ingevoerd worden zijn van drie types, de icoon ernaast wijst op het type:

💦 Enkele functie.

Verbinding met een pagina; de configuratie moet uitgevoerd worden in de volgende fase van het ontwerp (zie voorbeeld scenario's op pag. 21 en 22).

Verbinding met een pagina; de configuratie, indien gevraagd, moet rechtstreeks uitgevoerd worden in dit beeldscherm (zie voorbeeld geluidsdiffusie op pag.20).

Ingeval functies van het type \blacksquare of \blacksquare het menu van het Video station zal dus op twee niveaus samengesteld worden:



Com een functie uit de zone Display te elimineren, erop klikken en vervolgens klikken op de toets Elimineer.

4.4. De zone Eigenschappen element

Alle functies meegesleept in de zone Display moeten geconfigureerd worden. Nadat de functie geselecteerd is, zullen in de zone Eigenschappen element de te configureren parameters verschijnen.

Het is in dit geval mogelijk het veld "Beschrijving" te herbenoemen om een meer intuïtieve rubriek te creëren (bijvoorbeeld "oproep keuken" i.p.v. intercom). Door te klikken op de te configureren velden, zal een korte beschrijving in het onderste gedeelte van het frame gevisualiseerd worden.

	Eigenschapper	element - INTERCOM	
-	Functie		
	Type Intercom	Intern	Te configureren
	Configuratie		
	Beschrijving	INTERCOM	parameters
	Adres IP	01	
			Beschrijving



5. Procedure van creatie van het ontwerp

In dit hoofdstuk wordt een voorbeeld van ontwerp voorgesteld; in het voorbeeld is de programmering voorzien van de functies Intercom, Geluidsdiffusie, Scenario's en Alarmen.

Deze functies werden gekozen omdat ze de verschillende mogelijke typologieën van configuratie voorstellen.

1° Passage

De functie Intercom meeslepen binnen in de zone Display.

📕 TiVideo 2.0.2 - BTicino					
Configuratie Hor	ne Page		Pagina: 1	ticin	
Beschikbare elementen INTERCOM TELEVISIECAMERA CYCLI TVCAMERA'S CYCLI TVCAMERA'S COMMUNACATIE	Elimineer Display INTERCOM	7	Eigenschappen Functie Type Intercom Configuratie Beschrijving Adres IP	Intern INTERCOM 01	·
Communic. Home sys. INTERCOM	ANDERE Sleept uit zone Inis tot centrale zone van display de te visualieren bedeningen in de hoofdpagine van de inichting. Men iaan kiezen tussen bedeningen, links naar andere pagina's 6 links naar systemen, de				
Intercommunicerende oproep naar een Intern Punt	onderverdeeld zijn in drie categorieën Communicatie MyHome en Gevorderde. Voor configuratie en verpersoonlijking van rubriek menu, de parameters in de zone rechts invullen.		Adres IP Adres van het op te roepe	n Intern Punt	
? •	Annuleer Opslaan	<.	Achteruit Vooruit	>Slu	it

In de zone Parameters element het adres configureren van het Intern Punt waarnaar de oproep moet verwezen worden en eventueel ook de beschrijving verpersoonlijken.

TiVideo 2.0.2 - BTicino			CC:
Configuratie Hol	ne Page	Pagina: 1	
Beschikbare elementen		Eigenschappen	element - INTERCOM
💐 INTERCOM 🛛 🔼	× Elimineer	🖃 Functie	
TELEVISIECAMERA	Display	Type Intercom	Intern
ACTIVERING	Oncoop koukop	Configuratie	
CYCLI TVCAMERA'S	оргоер кейкен	Beschrijving	Oproep keuken
COMMUNICATIE		Adres IP	01
			00
			02
			03
			04
			05
	ANDERE		06
			07
×	Sleept uit zone links tot centrale zone van display de te visualiseren bedieningen in de hoofdpagina		08
Communic. Home sys. I	van de inrichting.		10
NTERCOM	Men Kan kiezen tussen bedieningen, links naar andere pagina's of links paar systemen, die		11
tercommunicerende oproep naar een	onderverdeeld zijn in drie categorieën		
Norr Fulk	Communicatie, MyMome en Gevorderde. Voor configuratie en verpersoonliking van rubriek		
	menu, de parameters in de zone rechts invulien.	Adres IP Adres van het on te roene	n Intern Punt
		in the second second	
2 -	Annulana Onelano	e Ashtanuiti Usamuti	>
1 .	Armuleer Opsiaan	Vooruit	Suit

2° Passage

Klikken op het opschrift Woningautomatisering. De functie Geluidsdiffusie meeslepen binnen in de zone Display.

📕 TiVideo 2.0.2 - BTicino		
Configuratie Hon	ne Page	Pagina: 1 • ticino
Beschikbare elementen MODULE SCENARIO'S CENTRALE SCENARIO'S HLAPBEDIENINS SCENARIO'S ALARMEN GELUIOSOFFUSIE THERM. REGELINS	Elimineer Display Oproep keuken GELUIDSDIFFUSIE	Eigenschappen element - GELUIDSDIFFUSIE Configuratie Beschrijving GELUIDSDIFFUSIE Bronnen Versterkers
Connurse: Home sys. GELUIDSDIFFUSIE Verbinding met het submenu voor het bestuur van de geluidsdiffusie	ANDERE Sleept uit zone links tot centrale zone van display de te visualiseren bedieningen in de hoofdpagina van de irinchtring. Men kan lisezen tussen bedieningen, linis naar andere pagina sof hiris naar systemen, de onderverdeeld zijn in drie categorieën Communicate, Myfröme en Gevorderde. Voor configuratie en verpersoonlijking van rubriek menu, de parameters in de zone rechts invallen.	📲 Nieuwe Bron 📬 Nieuwe Versterker 🗙 Elimineer
? •	Annuleer Opslaan	< Achteruit Vooruit > Sluit

In de zone Eigenschappen element is het mogelijk, door te klikken op de toets Nieuwe Bron Nieuwe Bron, een maximum van vier bronnen in te voeren en de beschrijving te verpersoonlijken.

me Page		Pagina: 1	ticini
× Elimineer		Eigenschappen ei Configuratie	ement - GELUIDSDIFFUS
Display		Broppen	GELOIDSDIFFOSIE
Oproep keuken		Bron 1	
	100	Beschritving	RADIO
GELOIDSDIFFUSIE	N	Bron	Bron 1
		Bron 2	
		Beschrijving	CD
		Bron	Bron 1
		Versterkers	
ANDERE Sleept uit zone links tot centrale zone van de te visualiseren bedieningen in de hoof	display dpagina		
van de inrichting. Man kan kiezen turzen bedieningen, linko	Daar		
andere pagina's of links naar systemen, d	lie		
Communicatie, MyHome en Gevorderde.		🍄 Nieuwe Bron 🗳 Nie	uwe Versterker 💢 Elimineer
Voor configuratie en verpersoonlijking var menu, de parameters in de zone rechts in	n rubriek vullen.	Configuratie	
	K Elmineer Display Oproep keuken GELUIDSDIFFUSIE ANDERE Seept uit zone Inits tot centrale zone var de te visualiseren bedenningen in de hori van de inrichting. Men kan lisezen tussen bedenningen in der orderverded zijn in die ceteportein Communicatie, Mythome en Geworderde. Voor configuratie en verpresondiging vav menu, de parameters in de zone rechts in	X Elmineer Display Oproep keuken GELUIDSDIFFUSIE ANDERE Seeps ut zone links tot certrale zone van display de te visualiseren bedeningen, links naar anderinzen tussen bedeningen, links naar ander pagna's of his naar systemen, de onderweded zijn in die categoriein Communicatie, Mythome en Gewordede. Yoor configuratie en verpersondijsing van rubriek menu, de parameters in de zone rechts invullen.	Elimineer Eigenschappen elf Display Oproep keuken Oproep keuken Configuratie GELUIDSDIFFUSIE Somen Beschrijving Bron 1 Beschrijving Bron 2 Wersterkers Wersterkers Versterkers Wersterkers Voor configuratie en vepersonelingen, inks naar andere pagna's of hiss naar systemen, de onderweded zijn in die categoriein Communicatie, Mytome en Gevordede. Weuwe Bron 🗳 Me Voor configuratie en vepersonelingen van ubrieki menu, de parameters in de zone rechts invulen. Configuratie



Met een klik op de toets **Preuwe Versterker** Nieuwe versie de versterkers invoeren van de installatie van Geluidsdiffusie (max.6) die men wenst te controleren middels de inrichting.

Voor iedere versterker het adres A-PF configureren en de beschrijving verpersoonlijken.

TiVideo 2.0.2 - BTicino				
Configuratie Hor	ne Page		Pagina: 1	ticino
Beschikbare elementen MODULE SCENARIO'S CENTRALE SCENARIO'S HULPBEDIENING SCENARIO'S ALARMEN GLUIDSDIFFUSIE THERM. REGELING	Elimineer Display Oproep keuken GELUIDSDIFFUSIE		Eigenschappen ele Configuratie Beschrijving Bronnen Versterker 1 Beschrijving Conf. A-PF Versterker 2 Beschrijving Conf. A-PF	ment - GELUIDSDIFFUSIE GELUIDSDIFFUSIE Woonkamer Mileu 2 Kamer Mileu 3
Commune: Home sys. GELUIDSDIFFUSIE Verbinding met het submenu voor het bestuur van de geluidsdiffusie	Sleept uit zone Iniks tot centrale zone van display de te visualiseren bedeningen in de hoofdpagina van de inichting. Men kan kiezen tussen bedeningen, links naar andere pagnisk of links naar systemen, die onderverdeeld zijn in die categorieën Communicatie Myktome en Geworderde. Voor configuratie en verpersoonlijking van rubriek menu, de parameters in de zone rechts invullen.		🎝 Nieuwe Bron 🍦 Nier Configuratie	uwe Versterker 🗶 Elimineer
? •	Annuleer Opsiaan	< A	chteruit Vooruit	> Sluit

3° Passage

Nu de functie Scenario's meeslepen binnen in de zone Display.

Beschikbare elementen	N man	Eigenschapp	en element - SCENARIU'S
CENTRALE SCENARIO'S	Elimineer	Beschritving	SCENARIO'S
HULPBEDIENING	Display		
SCENARIO'S	Oproep keuken		
ALARMEN	GELUIDSDIFFUSIE	20	
GELUIDSDIFFUSIE	SCENARIO'S		
THERM. REGELING			
	ANDERE		
	Sleept uit zone links tot centrale zone van dis	play	
Mome svs	de te visualiseren bedieningen in de hoofdpag	gina	
ENADIO'S	Men kan kiezen tussen bedieningen, links naa	r	
rbinding met een submenu dat	andere pagina s or inks naar systemen, die onderverdeeld zijn in drie categorieën		
icties van scenario's bevat	Communicatie, MyHome en Gevorderde. Voor configuratie en vergersoonlijking van rut	briek	
	menu de parameters in de zone rechts invalle	00	

In de zone Eigenschappen element is het mogelijk de beschrijving te verpersoonlijken; de programmering van de scenario's zal mogelijk zijn in de volgende pagina.

4° Passage

Nu de functie Alarmen meeslepen binnen in de zone Display.

Tivideo 2.0.2 - BTicino	ne Page	
Beschikbare elementen MODULE SCENARIO'S CENTRALE SCENARIO'S	X Elimineer	Eigenschappen element - ALARMEN Configuratie Beschrijving ALARMEN
HULPBEDIENING SCENARIO'S ALARMEN CELURENIENIEN	Oproep keuken GELUIDSDIFFUSIE	Zones Zone 1 Beschrijving Zone 1 Aarwezigheid Ja
THERM. REGELING	SCENARIO'S	Cone 2 Beschrijving Zone 2 Aarwezigheid Ja Zone 3
	ANDERE Sleept uit zone links tot centrale zone van display	Beschrijving Zone 3 Aanwezigheid Ja Zone 4 Beschrijtion Zone 4
Commune: Home sys. ALARMEN Verbinding met een submenu voor visualsering van installatie inbraakalarm	de te visualiseren bedieningen in de hoofdpaginà van de inichting. Men kan liezen tussen bedieningen, links naar andere paginä si of links naar systemen, die onderwerdedid zijn in drie categorieën Communicatie, Mythome en Gevorderde. Voor configuatie en verpersontijking van rubriek menu, de parameters in de zone rechts invullen.	Aarwezigheid Ja
? •	Annuleer Opslaan	< Achteruit Vooruit > Skuit

In de zone Eigenschappen element is het mogelijk de beschrijving van de zones te verpersoonlijken en de effectieve aanwezigheid ervan in de installatie te specificeren; er zijn geen andere configuraties nodig omdat het Video station de inlichtingen rechtstreeks opneemt van de centrale van de installatie van het inbraakalarm.

5° Passage

Klikken op de drukknop voor voor te gaan naar de volgende pagina. De rubriek Module scenario's of Centrale scenario's, naargelang de vereisten, meeslepen binnen in de zone Display (max.6).

Pagina Scenario	s	Pagina: 1-3	ticina
Beschikbare elementen Mocule scenario's CENTRALE SCENARIO'S	X Elinineer Display CENTRALINA SCENARI	Eigenschappen Configuratie Beschrijving Niveau Corf. A-PL Num. Scenario	CENTRALINA SCENARI L3 01 1
Counded 1	Sleep uit zone links tot aan centrale zone van display de bedieningen die je wil visualiseren in de pagina van Scenario's. Voor de conforcatie en vernersondiking van		



In de zone Parameters element de scenario's configureren en ook de beschrijving ervan verpersoonlijken.

📕 TiVideo 2.0.2 - BTicino					
Pagina Scenario	s		Pagina: 1-3	btic	no'
Beschikbare elementen MODULE SCENARIO'S CENTRALE SCENARIO'S	X Elmineer Display Scenario nacht	4	Eigenschappe Configuratie Beschrijving Niveau Conf. A-PL Dum Steparth	n element - CENI Ik ga uit he L3 01 2	RALE thus
	Ik ga uit het huis	*			
Home sys. Gevorderd CENTRALE SCENARIO'S Oproep van scenario genemoriseerd op centrale scenario's	Sleep uit zone links tot aan centrale zone van display de bedieningen die je wil visualiseren in de pagina van Scenario's. Voor de configuratie en verpersoonlijking van rubriek van menu de parameters in zone rechts invullen.		Num. Scenario		
? •	Annuleer Opslaan	<	Nummer van het scenari Achteruit Vooru	o (1-4) in de centrale e iit >	sluit

Klikken op de drukknop **voorut>** om over te gaan naar de volgende pagina.

6° Passage

De pagina van configuratie van het Video station zal verschijnen.



De parameters van het Video station configureren (zie Handleiding van Installatie).

7° Passage

Nadat men opnieuw op <u>vooruit></u> heeft geklikt, zal tenslotte de laatste pagina verschijnen.

TiVideo 2.0.2 - BTicino	
Einde configuratie	ticino
Comunicazione	Conf. voltoold, nu is het mogelijk uitgevoerd werk op te slaan of naar de inrichting te sturen Surfing ontwerp Oproep KEIKEN GELUIDSDIFFUSIE B CENARIO'S GELUIDSDIFFUSIE B CENARIO'S ALARMEN ANDERE
? •	Annuleer Opslaan < Achtaruit Vooruit > Sluit

In de zone Navigatie Ontwerp zal het schema van het gecreëerd ontwerp gevisualiseerd worden.

Nu zijn er vier operaties mogelijk:

- Keer terug naar het begin: de vraag van bevestiging van de operatie verschijnt, om verder te gaan klikken op JA. Indien het ontwerp opgeslagen is keert men rechtstreeks terug naar het begin, zoniet zal men vragen het op te slaan. Indien men kiest het niet op te slaan, zal het lopend ontwerp verloren gaan.
- Verstuur de configuratie: verstuurt rechtstreeks de configuratie naar het Video station.
- Opslaan Ontwerp: slaagt het gecreëerd ontwerp op de PC op.
- **Exporteer:** de configuratie kan geëxporteerd worden in een bestand met extensie .csv, die kan ingevoerd worden in Microsoft Excel volgens de procedure beschreven op de volgende pagina's.



6. Invoer in Microsoft Excel (R) van de bestanden geëxporteerd uit TIVIDEO

Om de bestanden geëxporteerd uit TIVIDEO (.csv) te visualiseren moet Microsoft Excel (R) gebruikt worden (versie 2000 of volgende, voor vorige versies wordt de correcte visualisering niet gegarandeerd).

Voor het exporteren van de bestanden zich houden aan de volgende procedure:

- de applicatie starten
- vanuit het menu "File" "Open" selecteren

Ele	Edit	View	Insert	Format	Tools	Data	₩indow	Help							-
1	New		CTRL+N	X Ca	2-4	17 - (1	- 👪 😒	Σ - 21 ×1	1 🌆 🐴	100% - 🧉	Arial		- 10	- G §	€ 3
	gent Citerrie			D	E	F	G	н	1	J	К	L	м	N	0
	Save MAIUSC+F12 Save As Page Setup Print Preview Print CTD1 +MAILISC+E12			-	-						-				
4															
	Contraction			-											
1	Exit			-		1									
		-					_								
		-					-								
						-	-								
						1									
		_				-	_							-	
							-	-							
		-			-										
						1	1								
							_								
						-		-	-						
		-			-		-								
			-												
	_					-	_		_						
		-			-		-	-							
															-

het hierna aangeduid venster zal geactiveerd worden



- in het vakje "Type file" "Tekstbestenden" selecteren
- het bestand .cvs dat men wenst in te voeren selecteren, vervolgens klikken op "Open".

								_					
Ene Fort Anew	Insert Format 100	s Data Mindow Help											- 0
] 🔤 🖌 📑 🔄 🗃 🗗		🖉 🖻 - 🖓 - 🕅 😸 Σ -	21 %1 🛄	49 10	00%	- 0	E Arial		10	- G	S	E 0	<u>.</u> .
A1 🕶 🌆	Beschrijving element												_
A	В	C	D	E	F	G	н	1		J		K	L
Beschrijving element	Type voorwerp	Functie	T)	pe Ad	dres I	Niveau	Interface I3-I4	Conf. A-PL	Num	i. Scen	ario P	Canaal	Daa
PAGINA - HOMEPAGE					-				_				
Oproep KEUKEN	INTERCOM	Daad	In	lern	1								
GELUIDSDIFFUSIE	GELUIDSDIFFUSIE	Verbinding		_	_				_				
RADIO	Bron	Element van geluidsdiffusie							_				
CD	Bron	Element van geluidsdiffusie		_					_				
Woonkamer	Versterker	Element van geluidsdiffusie		_				-					
Kamer	Versterker	Element van geluidsdiffusie		_									
SCENARIO'S	SCENARIO'S	Pagina											
LEEG				_									
ALARMEN	ALARMEN	Verbinding											
Zone 1	Zone	Element van alarmen			1								
Zone 2	Zone	Element van alarmen			2								
Zone 3	Zone	Element van alarmen			3								
Zone 4	Zone	Element van alarmen			4								
Zone 5	Zone	Element van alarmen			5								
Zone 6	Zone	Element van alarmen			6								
Zone 7	Zone	Element van alarmen			7								
Zone 8	Zone	Element van alarmen			8								
Hulpelement 1	Hulpinr.	Element van alarmen			1								
Hulpelement 2	Hulpinr.	Element van alarmen			2								
Hulpelement 3	Hulpinr.	Element van alarmen			3								
Hulpelement 4	Hulpinr.	Element van alarmen			4						_		
Hulpelement 5	Hulpinr.	Element van alarmen			5								
Hulpelement 6	Hulpinr.	Element van alarmen			6								
Hulpelement 7	Hulpinr.	Element van alarmen			7								
Hulpelement 8	Hulpinr.	Element van alarmen			8						-		
Hulpelement 9	Hulpinr.	Element van alarmen			9						_		
ANDERE	ANDERE			_	-				-				
				_	-				-				
PAGINA - SCENARIO'S					-				-				
Scenario nacht	MODULE SCENARIO'S	Daad		_		13		1			1		
LEEG					1				-				
LEEC				_	-				-				

• de configuratie van het ontwerp geëxporteerd uit TIVIDEO zal verschijnen.



Bticino SpA Via Messina, 38 20154 Milano - Italia www.bticino.com